



Svet
Evropske unije

Bruselj, 10. november 2022
(OR. en)

13349/22
ADD 1

AGRI 519
AGRILEG 142
WTO 189

DOPIS

Pošiljatelj:	Generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	delegacije
Zadeva:	Dodatek k SKLEPU SVETA o spremembi Sklepa (EU) 2021/1345 glede začetka pogajanj s Kolumbijo in Mehiko za sklenitev sporazumov o trgovini z ekološkimi proizvodi

„DODATEK

SMERNICE ZA POGAJANJA O SPORAZUMIH O TRGOVINI Z EKOLOŠKIMI PROIZVODI MED EVROPSKO UNIJO TER ARGENTINO, AVSTRALIJO, KANADO, KOLUMBIJO, KOSTARIKO, INDIJO, IZRAELOM, JAPONSKO, MEHIKO, NOVO ZELANDIJO, JUŽNO KOREJO, TUNIZIJO IN ZDRUŽENIMI DRŽAVAMI

1. Komisija lahko začne pogajanja z Argentino, Avstralijo, Kanado, Kolumbijo, Kostariko, Indijo, Izraelom, Japonsko, Mehiko, Novo Zelandijo, Južno Korejo, Tunizijo in Združenimi državami za sklenitev uravnoteženih sporazumov o enakovrednosti standardov ekološke pridelave in nadzornih sistemov.
2. Cilj pogajanj je olajšati trgovino z ekološkimi proizvodi na podlagi vzajemnosti in obojestranske koristi.
3. Pogajanja zadevajo proizvode iz člena 2(1) Uredbe (EU) 2018/848, ki so pridobljeni ali pridelani na ozemlju Unije in na ozemlju zadevne tretje države.
4. Komisija si prizadeva doseči visoko raven spoštovanja ciljev in načel ekološke pridelave ter visoko raven zanesljivosti nadzornega sistema, vključno s spremljanjem njegove uporabe, kot je določeno v Uredbi (EU) 2018/848.
5. Komisija si prizadeva zaščititi izraze, njihove izpeljanke ali pomanjševalnice in logotip Unije, ki se sklicujejo na ekološko pridelavo, da bi se uporabljali zgolj pri označevanju proizvodov v skladu z Uredbo (EU) 2018/848.
6. Komisija upošteva načela in pravila pridelave iz smernic *Codex Alimentarius* CAC/GL 32.

7. Če v pogajalskih smernicah za sporazum o prosti trgovini z zadevno tretjo državo ni določeno drugače, Komisija uporabi te pogajalske smernice za določbe o trgovini z ekološkimi proizvodi pri obravnavi vprašanj v zvezi s trgovino z ekološkimi proizvodi v trenutnih ali prihodnjih pogajanjih med Unijo in tretjimi državami o sporazumu o prosti trgovini.
8. Komisija med pogajanjem na podlagi teh pogajalskih smernic upošteva zlasti načela in mehanizme Pogodbe o delovanju Evropske unije in obveznosti, ki izhajajo iz pravil Svetovne trgovinske organizacije.
9. Sporazum določa, da pogodbenice v primeru nezadostnega upravnega sodelovanja ali upravljanja sprejmejo ustrezne ukrepe.

Komisija pred začetkom pogajanj z zadevnimi tretjimi državami obvesti Posebni odbor za kmetijstvo na Svetu Evropske unije in ga redno obvešča o njihovem napredku.“
